李光耀公共政策学院丨新加坡国立大学管理学院

高级公共行政与 管理硕士学位课程

LEE KUAN YEW SCHOOL OF PUBLIC POLICY | NUS BUSINESS SCHOOL MASTER IN PUBLIC ADMINISTRATION AND MANAGEMENT







新加坡国立大学

新加坡国立大学(NUS)是一所在国际上具有领先学术地位的综合性研究型大学,在教学、研究以及创业方面都具有卓越的优势。它拥有来自全世界100多个国家和地区超过36,000名学生。学生的多元化背景和都市化的环境造就了国大三个校园丰富的学习与生活氛围。三个校园包括:占地150公顷的肯得岗主校区、武吉知马校园、以及位于欧南园校园的国大-杜克医学研究生学院。

作为一所综合性的大学,新加坡国立大学提供既有广度又有深度的课程,鼓励学生选修交叉学科和跨院系的通识课程。国大的16个学院提供从文理到工商、从建筑到医学和音乐等多样化的专业课程。目前,国大在美国硅谷、生物谷以及中国上海、北京、瑞典斯德哥尔摩、印度和以色列等主要创业中心地区设有七所海外学院。国大的一个教育特色是与全球最优秀的学府合办具全球视野的课程。它同时也受益于与14所国家级、18所大学级以及超过80所学院级的研究机构和研究中心在教学与研究方面的密切合作。国大的研究活动以扎实并具备战略性为特征,与其它机构合作无间的协作文化形成了国大研究教学的活力泉源。

新加坡国立大学活跃于环太平洋大学协会(APRU)和国际研究型大学联盟 (IARU)等国际学术组织机构。国大跻身世界顶尖大学,在技术、生物医药以及社会科学等学科享有国际盛誉。

国大的一个教育特 色是与全球最优秀 的学府合办具全球 视野的课程。

NATIONAL UNIVERSITY OF SINGAPORE

The National University of Singapore (NUS) is a multi-campus university of global standing, with distinctive strengths in education and research and an entrepreneurial dimension. Its diverse and cosmopolitan community of over 36,000 students from 100 countries contribute to a rich learning and living environment across three campuses – its principal150-hectare Kent Ridge campus, Bukit Timah campus and Duke-NUS Graduate Medical School Singapore in Outram.

NUS offers a broad-based curriculum underscored by multi-disciplinary courses and cross-faculty enrichment. There are 16 faculties offering courses from architecture to medicine to music. Currently, it has seven overseas colleges at major entrepreneurial hubs in Shanghai and Beijing (China), Israel, India, Stockholm (Sweden), Silicon Valley and Bio Valley (US). A special feature of NUS education is the global dimension of its courses in partnership with some of the world's best institutions. NUS also enjoys a close teaching-research association with 14 national-level, 18 university-level and more than 80 faculty-based research institutes and centres. Research activities are strategic and robust, and a 'no walls' collaborative culture forms the bedrock of NUS' research-intensive vibrancy. A spirit of entrepreneurship and innovation promotes creative enterprise university-wide. This is aided by a venture support eco-system that helps students, staff and alumni nurture the development of start-ups into regional and global companies.

NUS plays an active role in international academic networks such as the Association of Pacific Rim Universities (APRU) and International Alliance of Research Universities (IARU). It is ranked amongst the best universities in the world, and is well-regarded for disciplines such as Technology, Biomedicine and the Social Sciences.

A SPECIAL FEATURE OF NUS EDUCATION IS THE GLOBAL DIMENSION OF ITS COURSES IN PARTNERSHIP WITH SOME OF THE WORLD'S BEST INSTITUTIONS.

荣誉与战略伙伴

ACCOLADES AND STRATEGIC PARTNERSHIPS

李光耀公共政策学院主要战略伙伴

LEE KUAN YEW SCHOOL OF PUBLIC POLICY STRATEGIC PARTNERSHIPS



- NUS ranked Top 3 in Asia QS.com Asian University Rankings 2011
- 新加坡国立大学亚洲大学排名第3位 QS.com 亚洲大学排名榜 2011
- NUS ranked Top 27 Worldwide Times Higher Education Magazine World University Rankings 2011
- 新加坡国立大学全球大学排名第27位 泰晤士报高等教育杂志国际大学排名榜 2011
- NUS Business School's Asia Pacific Executive MBA ranked Top 19 EMBA Worldwide Financial Times 2011
- 新加坡国立大学管理学院亚太高层企业主管硕士学位 (EMBA) 名列全球第19名 金融时报 2011
- NUS MBA ranks top in Asia, 4th internationally among non-U.S. schools
 - Forbes Ranking of Non-U.S. Two-Year MBA Programs, 2011
- 新加坡国立大学管理学院工商管理硕士学位 (MBA) 名列亚洲第一,全球第四 (美国以外地区,两年制MBA项目) 福布斯排名2011
- NUS Business School ranked Top 23 MBA Worldwide Financial Times 2011
- 新加坡国立大学管理学院工商管理硕士学位 (MBA) 名列全球第23名 金融时报 2011





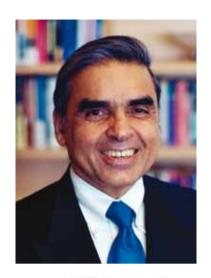


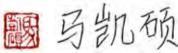












马凯硕教授

李光耀公共政策学院院长

Professor Kishore MAHBUBANI

Dean, Lee Kuan Yew School of Public Policy

李光耀公共政策学院院长致辞 LEE KUAN YEW SCHOOL OF PUBLIC POLICY DFAN'S MFSSAGE

亚洲的世纪正在来临。毫无疑问,当今世界经济发展速度最快的国家在亚洲。高盛银行预测,2050年全球最大的四个经济体将依次是中国、印度、美国和日本。人们虽然坚信亚洲经济发展的大趋势不会改变,但是对亚洲的政府治理体制能否赶上经济发展的步伐仍然持有怀疑态度。新加坡国立大学李光耀公共政策学院成立的原因之一就是要协助亚洲国家完善和健全政府治理体制。

我们十分高兴能够与姐妹学院新加坡国立大学管理学院合作,联手推出以中文 授课的高级公共行政与管理硕士学位课程,充分利用我们已经建立起来的声誉和能力,为公共部门的领导者提供一流的公共行政与管理教育。学员们能够接触到发达 国家先进的管理体系,同时吸取新加坡政策制定和建立高效管理体制的经验。经过这一课程的训练,学员们将大大加强他们的管理和决策能力,提高政策分析水平,改善领导能力,进而更好地处理和应对当今亚洲国家面对的复杂政策问题和关键性的挑战。

我们相信,参加高级公共行政与管理硕士学位课程的学员们必将在李光耀公共 政策学院和管理学院为大家创造的优越学习环境中获益无穷。

我们在新加坡殷切期盼你的到来。

The Asian Century is coming. There is no doubt now that the fastest growing economies in the world will be Asian. Goldman Sachs has predicted that the four largest economies in the world in 2050 will be China, India, USA and Japan. However, while many are confident that the Asian economies will do well, questions remain whether Asian institutions of governance will keep pace with this economic growth. This is one reason why the Lee Kuan Yew School of Public Policy was set up: to help improve governance in Asia.

We are therefore delighted to work with our sister school, NUS Business School, to deliver a Master in Public Administration and Management (MPAM) in Chinese. Its goal is to provide first-rate public administration and business management education to develop public sector leadership. MPAM candidates will be exposed to advanced management systems from developed countries and also learn from Singapore's experience in making innovative policies and establishing efficient systems. Through this programme, candidates will be able to enhance their effectiveness in management and decision-making, sharpen policy analysis skills, improve leadership abilities and develop a greater appreciation for and capacity to deal with complex multi-dimensional policy issues and critical challenges facing Asian countries.

We are confident that the students who enrol in the MPAM programme will benefit quickly from the rich learning environments we have created at the Lee Kuan Yew School of Public Policy and NUS Business School.

We look forward to welcoming you to Singapore.





杨贤教授

新加坡国立大学管理学院院长 李棕杰出讲座教授

Professor Bernard YEUNG

Dean, NUS Business School Stephen Riady Distinguished Professor

新加坡国立大学管理学院院长致辞 NUS BUSINESS SCHOOL DEAN'S MESSAGE

乘着全球化的浪潮,亚洲国家得益于整个区域的快速发展。公营机构和私营企业亦 逐渐体会到二者之间合作的必要性,以把握当今成长的契机。亚洲需要具备全球视 野且具备公共行政和企业管理能力的新一代领导。

新加坡国立大学管理学院博采东、西方教育之众长,因地制宜结合亚太独特与 多元化的背景传授先进的管理知识。学院聚焦亚洲放眼全球,我们的学生因此获益 匪浅,进而推动亚洲乃至世界经济的发展。

学院师资力量雄厚,拥有110位来自世界一流学府的教授。他们研究成果卓著,学以致用,同时擅长结合管理咨询经验,提供严谨务实的高质量教学。与英文授课一样,学院的中文授课亦是具备一流水准,可追溯至1996年首创亚太高层企业主管硕士学位课程(中文EMBA)。学院堪称全球鲜见的同时提供中、英文授课(学位课程与短期培训课程)的顶尖商学院并因此广获赞誉,这从学院的MBA和EMBA课程的全球排名领先可见一斑。

高级公共行政与管理硕士学位课程(The Master in Public Administration and Management Programme) 是李光耀公共政策学院与我们学院所携手打造,结合了新加坡国立大学两所顶尖学院之所长,搭建公共行政与工商管理两大领域的桥梁。如此的独特设计将使政府公共行政和工商管理精英从中获益,并为今后事业的成功奠定坚实基础。

我期待您加入我们这所亚洲的全球化商学院!

Countries in Asia are riding the wave of globalisation and enjoying the benefits of being in a rapidly growing region. The public sector and business community increasingly appreciate the value of collaboration in harnessing the potential of this growth and, as such, Asia will benefit from having leaders with a global view and a deep understanding of both the public and private sectors.

NUS Business School represents the best of Eastern and Western business education, where the world's best management knowledge is often set in Asia's unique and diverse context. Our school's unique strength is in providing management thought leadership from an Asian perspective, to enable our students to leverage global knowledge and deep Asian insights that will help propel Asian businesses to the forefront of the world economy and help global businesses succeed in Asia.

Most of our 110-strong faculty come from top universities around the world, possessing strong research and teaching capabilities, as well as extensive consulting experience, infusing the latest business knowledge with real-life application. This allows us to offer our students a rigorous, relevant and rewarding education. Our expertise extends to Chinese programmes, having pioneered the Asia-Pacific Executive MBA in Chinese in 1996. Our Chinese and English graduate and executive education programmes are highly regarded, with our NUS MBA and Executive MBA programmes ranked among the best in the world.

The Master in Public Administration and Management Programme (MPAM) is the result of our partnership with the Lee Kuan Yew School of Public Policy at NUS. This partnership harnesses the strengths of both schools and provides an innovative approach to the integration of public administration and business management. MPAM offers conceptual and practical learning for senior managers and public administration officers, and the learning will serve as a foundation for their success in business, as well as public service.

You have taken the right step in investing your future with our Master in Public Administration and Management Programme.

I look forward to welcoming you to Asia's Global Business School.

李光耀公共政策学院 简介

新加坡国立大学李光耀公共政策学院正式成立于2004年,它的前身是新加坡国立大学与美国哈佛大学肯尼迪政府学院1992年联手创办的公共政策硕士课程。该项目经过双方十多年的辛勤耕耘,成绩斐然。时至今日,两所学院仍然保持着密切的合作关系。近年来,李光耀公共政策学院又和美国哥伦比亚大学国际公共事务学院、英国伦敦经济与政治学院以及法国巴黎政治科学学院建立起新的合作伙伴关系,并且受邀加入由这三所著名学府发起成立的"环球公共政策网络聚集了世界顶尖的学术界与政府机构人才,深入探讨和研究全球公共政策的焦点问题。李光耀公共政策学院通过这些国际合作有效地提升培养新一代具有环球视野的公共政策决策者的能力。

目前,李光耀公共政策学院开设博士学位以及四个硕士 学位课程:公共政策硕士学位、公共行政硕士学位、公共管 理硕士学位 、以及以中文授课的高级公共行政与管理硕士 学位。这些学位课程的设计和教学方法与世界著名公共政策 学院保持一致,同时也十分注重亚洲国家的公共政策经验以 及它们面对的关键性挑战。李光耀公共政策学院也提供一系 列多元化高质量的管理培训课程,其旗舰课程是与美国哥伦 比亚大学国际公共事务学院联办、为期一个月的高级管理课 程。该课程由世界级大师和决策者执教,围绕领导力、治理 和环球趋势等课题设计创新的教学内容。自2007年7月起, 李光耀公共政策学院与迪拜政府学院联办了公共管理文凭证 书课程,把公共管理的理论框架与亚洲和中东的观点和经验 有效地结合起来。李光耀公共政策学院拥有众多优势,其科 研教学人员来自世界各地,学生遍布五大洲、来自五十多个 国家和地区,为课堂内外注入丰富和生动的学习氛围。由于 研究生的大部分学习来自同学之间的互动,李光耀公共政策 学院提供了一个独特的平台,促进亚洲未来的决策者和领袖 间的交流、帮助他们建立国际网络。学院还拥有在全球化、 竞争力、可持续发展、以及水资源政策等课题的政策研究处 于领先地位的研究中心,吸引众多世界级的领袖人物、决策 者以及对公众思维有影响力的研究者经常到访,举办公开讲 座并与学生互动。



ABOUT THE LEE KUAN YEW SCHOOL OF PUBLIC POLICY

The Lee Kuan Yew School of Public Policy was formally launched in 2004 and has inherited a rich legacy left by its predecessor, the Public Policy Programme of National University of Singapore, set up in 1992 in partnership with the John F Kennedy School of Government (KSG) at Harvard University.

To this day, the School continues to maintain its strong partnership with KSG. At the same time, the School has developed new partnerships with Columbia University's School of International & Public Affairs (SIPA), the London School of Economics & Political Science (LSE) and the Institut d'Etudes Politiques de Paris (Sciences Po). These three educational institutes are the founding members of the Global Public Policy Network (GPPN), an initiative to bring together leading institutions from academia and practice to engage in a substantive dialogue around issues of global public policy concern.

In July 2007, just barely three years after it was set up, the School was formally admitted into the GPPN, becoming the latest and only Asian member. With these partnerships, we look forward to training a new generation of globally-minded public policymakers.

Currently, the School offers one PhD and four Masters programmes: the Master in Public Policy; Master in Public Administration; Master in Public Management; Master in Public Administration and Management (conducted in Chinese); and Doctor of Philosophy. While the curricula of these programmes are structured around curricula and pedagogic methods followed by many leading schools of public policy around the world, they also stand out for their emphasis on the public policy experiences of Asian countries and the critical challenges facing them. The School also offers a diverse range of high quality executive programmes.

Its flagship month-long executive programme, the Senior Management Programme, delivered by world-class faculty and practitioners, is offered jointly with SIPA and provides an innovative curriculum around the evergreen themes of Leadership, Governance and Global Trends.

In July 2007, we also established the Executive Diploma in Public Administration (EDPA) with the Dubai School of Government (DSG). The EDPA combines the academic rigour of leadership and public management tools and frameworks with Asian and Middle Eastern perspectives and experiences.

Among the many strengths of the School is a diverse faculty drawn from all over the world. An equally diverse student population of over 300 from 53 countries and territories provides a rich and lively learning environment both in and out of the classroom. Much of the learning in graduate schools comes from fellow students and in this regard, the School provides a unique opportunity to network with future generations of Asian policymakers and leaders.

The School is also home to centres of excellence that bring us to the forefront of research and policymaking on globalisation, competitiveness and water policy, among others. These make the School an attractive venue for many world leaders, policymakers and opinion-formers who frequently visit the School to give public lectures and interact with our students.

新加坡国立大学 管理学院简介

新加坡国立大学管理学院成立于1965年,聚焦亚洲放眼全球。学院素以卓越的全球化知识和独特的亚洲区域性洞察力著称。这使得学院的毕业生和企业合作伙伴具备能力去推动亚洲和全球各地的企业发展。全球化知识与亚洲洞察力的结合也反映在管理学院研究、教学和企业合作的各个方面。作为一所亚洲的全球化商学院,新加坡国立大学管理学院堪称为专精亚洲商业的权威机构。

新加坡国立大学管理学院对其教学质量、师资、学生和校友的成就感到自豪。学院师资力量雄厚,拥有来自世界一流学府取得博士学位的110名全职教授。活跃于亚太地区经济的研究和企业咨询的同时,教授们为学员提供丰富的行业知识及广大的企业人脉网络,并使得本科、工商管理硕士、高层企业主管硕士、博士以及高层管理发展等不同课程的学习知识面更广阔目富实践性。

学院的本科及工商管理硕士课程乃培养未来的企业家和企业领导者的基地。广阔多元的交换项目让学生有机会至全球超过120所合作院校交流学习。与极具声望的大学如北京大学、复旦大学、巴黎高等管理学院、以及韩国大学共同设计的双学位课程更是将国际化的特色充分融入课程。中英文授课的亚太高层企业主管硕士课程、加州大学洛杉矶分校-新加坡国立大学高层企业主管硕士课程,则为高层企业领导者提供一个多元化、跨文化、区域化、和国际化的学习平台。斯坦福大学-新加坡国立大学国际管理课程,则是学院短期高层管理发展教育的旗舰项目之一。目前,学院在全球已有超过45,000名校友在各型企业中担任重要管理职务。

新加坡国立大学管理学院经常在《金融时报》、经济学人智库、QS Top MBA等独立刊物和机构的亚太地区评鉴中名列前茅,此乃对学院课程、研究与毕业生的素质的肯定。学院亚太高层企业主管硕士课程在《金融时报》2010年EMBA排名中名列全球第27位。学院的工商管理硕士(MBA)课程在《金融时报》2011年MBA排名中名列全球第23位;在MBA福布斯(Forbes)排名中名列亚洲第一,跻身全球四强(美国以外地区的两年制MBA项目)。国大管理学院是亚细安的商学院中第一所获得美国国际管理教育联合会(AACSB)认证的商学院。学院亦获得EQUIS(European Quality Improvement System)的认证。这些认证无不说明了国大管理学院已达到商学教育的最高要求标准。学院也是管理专业研究生入学考试委员会(GMAC)、EMBA委员会、国际商学院合作组织(PIM)以及欧洲管理学院协会(CEMS)的会员之一。

ABOUT NUS BUSINESS SCHOOL

Established in 1965, National University of Singapore (NUS) Business School is known for providing management thought leadership from an Asian perspective, enabling its students and corporate partners to leverage global knowledge and Asian insights. This combination of global expertise and Asian acumen is reflected in all aspects of its research, teaching and industry outreach. As Asia's Global Business School, NUS Business School is a leading authority on business in Asia.

NUS Business School prides itself on the quality and achievements of its faculty, students and alumni. Our 110-strong faculty, most hailing from top universities, are actively involved in research and business consultancy in the Asia-Pacific region. The wealth of industry knowledge and corporate networks which they bring to the classroom enriches the learning of our BBA, MBA, Executive MBA and PhD students, and participants in our Executive Education programmes annually.

Our BBA and MBA programmes are fertile breeding grounds for entrepreneurs and aspiring corporate leaders. Apart from student exchanges to more than 120 partner universities worldwide, we also offer prestigious double degree programmes with Peking University, Fudan University, HEC Paris and Korea University. The Asia-Pacific Executive MBA in English and Chinese, and the UCLA – NUS Executive MBA serve as platforms for top business leaders to exchange ideas across industries and functions, as well as to immerse themselves in the different cities where classes are held. The Stanford - NUS Executive Programme in International Management is one of our flagship Executive Education courses. This is in addition to the extensive range of leadership, supply chain management and customised programmes. To date, with over 45,000 alumni in diverse organisations and positions of leadership throughout the world, we are well positioned to be one of the top business schools in the Asia-Pacific region.

The School has consistently received top rankings in the Asia-Pacific region by independent publications and agencies, such as Financial Times, Economist Intelligence Unit, and QS Top MBA, in recognition of the quality of its programmes, faculty's research and graduates. In its 2010 rankings, Financial Times ranked the NUS Business School's Asia Pacific Executive MBA programme 27th in the world. It also ranked the NUS MBA 23rd in the world in 2011. In 2011, Forbes ranked the NUS MBA top in Asia and 4th internationally amongst non-US schools for 2 year programs. In 2009, QS Global 200 Business Schools 2009: The Employers' Choice Survey rated NUS Business School graduates third in the Asia-Pacific. The School's research is ranked 47th in the world by the University of Texas, Dallas. The school is accredited by AACSB International (Association to Advance Collegiate Schools of Business) and EQUIS (European Quality Improvement System), endorsements signifying that the school has met the highest standards for business education, and enjoys membership on the Graduate Management Admissions Council (GMAC), the Executive MBA Council, Partnership in International Management (PIM) and Community of European Management Schools (CEMS).



课程简介

随着中国经济的飞速发展以及与世界的快速接轨,政府官员及国有企业的高级管理人员对于公共行政与管理教育的需求日益增加。为了满足中国及华人地区广大中高层领导干部的学习需要,新加坡国立大学李光耀公共政策学院与管理学院合作创办以中文授课的高级公共行政与管理硕士学位课程,培养公共行政及国有企业管理的高级人才,使他们无论在各级政府中、国际舞台上、或者是私人企业界,都能胜任重要的管理职位。毕业生将获颁新加坡国立大学公共行政与管理硕士学位。

PROGRAMME OVERVIEW

With the fast expanding Chinese economy and its rapid integration with the rest of the world, there is a great and increasing need for public administration education among government officials and state-owned enterprise (SOE) executives from China and other emerging economies. In order to reach out to larger constituents, including mid-level and senior government officials and SOE executives who have a desire to participate in Chinese language based programmes, the Lee Kuan Yew School of Public Policy in collaboration with NUS Business School introduces a Master in Public Administration and Management (MPAM) programme taught in Chinese to train public service professionals and SOE executives. MPAM graduates will be equipped to perform in a wide variety of public service fields in all levels of government, in the international arena, and in the private sector, and will receive a Master of Public Administration and Management (MPAM) degree conferred by the National University of Singapore.





课程特色

高级公共行政与管理硕士学位课程为期一年(含海外考察), 对象为实际工作经验丰富、立志学习新知识和技能的中高级 政府官员和专业人士。本课程旨在通过密集的跨学科学习提 升学员的领导力和管理能力。这个课程有以下特色:

- 课程完全以中文授课,所以对英文程度没有最低要求。但在出席国际知名人士演讲会时,学院将提供同声翻译,以确保学员能够有效参与并从中获益。另外,英文水平较好的学员也可以选修李光耀公共政策学院和国大管理学院以英文授课的众多选修课;在修读中文授课的课程时也可以选择以英文回答试卷。
- 课程由了解中国国情、学贯中西的专家学者讲授。他们使用中国和亚洲国家的具体案例,强调提高解决问题能力的学习方式,引导学员们运用政策分析的技能和项目评估的方法,解决现实生活中复杂多面的政策挑战及管理困境,提高领导力和沟通能力。
- 参加课程的学员有机会与来自亚洲、太平洋和非洲等地区极具成就、积极上进的学员互相交流。这些学员来自公共行政部门、金融、贸易、教育、媒体、医疗卫生、交通、住房建筑、外事和发展等不同领域。由于大家拥有共同的学习经验和工作经历,能够通过彼此的互动建立持久的国际网络。
- 与新加坡政府官员和政联公司及外资企业高层管理人员的交流。除了邀请在公共管理领域经验丰富的前部长和常任秘书举办讲座,李光耀公共政策学院也经常举办研讨会和公开演讲,邀请政治领袖、非盈利机构和企业领导前来演讲,使学员在正规的课堂学习之外能有机会和这些直接参与改变未来的杰出人士进行交流和学习。
- 国大管理学院通过提供有关商业及政策评估的相关课程, 使学员能深入探讨亚洲及国际商业案例。同时,具备丰富 工作经历的管理者,将向学员提供他们对于当今及未来商 业挑战及政策课题的独到见解。此外,学员还能在一系列 的管理技能及管理理念中有更深入的研究探讨。
- 组织学员前往美国或其它国家对公共管理的实践进行短期 学习考察。
- 学院安排在新加坡当地以及亚太地区国家的各种考察学习 活动。
- 提供新加坡国立大学管理学院奖学金、李光耀公共政策 学院奖学金、李嘉诚奖学金、跨国公司资助的其他各类奖 学金。
- 最优秀的毕业生将获颁优秀学员金牌奖以及院长奖。

PROGRAMME HIGHLIGHTS

The 1-year full-time MPAM programme (inclusive of overseas study trip) provides an intensive, interdisciplinary course of study for experienced professionals who wish to acquire new knowledge and skills to enhance their leadership and managerial capabilities. The programme has the following unique features:

- Taught entirely in Chinese. However, simultaneous translation facility is available to ensure maximum benefits from distinguished international speakers. Students who are proficient in English can select electives offered by Lee Kuan Yew School of Public Policy, NUS Business School and other NUS Graduate programmes; they can also take MPAM exams in English.
- Taught by expert faculty using a problem-based learning approach and real-world case studies drawn from China and Asian countries, MPAM students learn to apply the techniques of policy analysis and programme evaluation to resolve complex multi-dimensional policy and management challenges, as well as sharpen their leadership and communication skills.
- Interaction with accomplished and motivated students who come from Southeast Asia, South Asia, East Asia, the Pacific and Africa, who work in a variety of sectors such as finance, trade, education, media, health, transport, housing, foreign affairs and development. Because of the shared experience of learning and working under tremendous pressure, MPAM students forge an enduring international network of professional and personal contacts.
- Interaction with officials from the Singapore government and senior managers of Government linked and multinational corporations. In addition to seminars conducted by ex-ministers and permanent secretaries who have hands-on experience in public administration and management, the LKY School also conducts an active programme of seminars and public lectures by political, not-for-profit and business leaders to enable all students to complement their formal learning with the opportunity to interact with distinguished individuals who are shaping the future.
- NUS Business School will provide extensive exposure to business and management issues in Asia and globally, through several modules that evaluate business and policy related issues. Experienced managers will provide their perspectives of current and future business challenges and policy issues. Extensive exposure will be provided to a broad range of management skills and concepts.
- Overseas Study Mission to USA and other countries.
- Industrial visits, seminars by distinguished people as well as local immersion.
- Lee Kuan Yew School of Public Policy Scholarships, Li Ka-Shing Scholarships, other scholarships sponsored by multinational corporations and merit awards.
- Gold Medals for best graduates.
- Dean's List Awards.

课程结构和要求

高级公共行政与管理硕士学位学员需要完成40个学分,相等于10门课。在40学分中,24学分来自必修课,其余学分通过修读选修课获得。

必修课共六门

以下五门为必修课:

PP5701公共部门应用经济学

PP5702公共管理的理论和实践

PP5705比较公共管理和公共政策:

新加坡和亚洲的实例

BMM5002亚太经济与商业环境

BMM5003公共政策者的金融与成长经济学

第六门必修课

由以下两门中任选一门:

PP5703 公共财政和预算

PP5704政策分析和项目评估

选修课如下

PP5711城市发展与政策

PP5712 国际经济政策

PP5713 金融管制与发展

PP5714国际金融政策

PP5715产业集群和国家竞争力

PP5716亚太地区安全问题

PP5717东亚政治经济学

PP5718中国的决策过程与结构

BMM5001 领导力和管理

BMM5101现代决策者的分析和决策方法

BMM5102 新兴经济体的服务品质与优化(2学分)

BMM5103资本市场、治理和管制

BMM5104知识型经济和知识产权管理(2学分)

BMM5105房地产的规划和发展

日期		学分
三月-七月 第一学期	迎新活动 四门必修课 海外学习考察(可选)	4x4=16
八月-十一月 第二学期	两门必修课 两门选修课 见习活动	4×4=16
十二月-一月 短学期	两门选修课 结业典礼	2x4=8
	总学分	40

本课程学习期限最短不少于10个月,最长不 超过4年。

PROGRAMME STRUCTURE AND CURRICULAR REQUIREMENTS

Candidates will be required to complete 40 modular credits (MCs) or the equivalent of 10 modules. Of the 40 MCs, 24 MCs will be met through core modules and the rest through electives.

CORE MODULES

The six core modules are from the following two groups:

GROUP A

Compulsory core modules:

PP5701 Economic Applications for Public Organizations

PP5702 Public Administration in Theory and Practice

PP5705 Comparative Public Management and Policy: Singapore and Asia

BMM5002 Asia-Pacific Economic and Business Environment

BMM5003 Business Finance and Growth Economics for Policy Makers

GROUP B

At least one of the following two modules must be read:

PP5703 Public Finance and Budgeting

PP5704 Policy Analysis and Program Evaluation

ELECTIVES

PP5711 Urban Development and Policy

PP5712 International Economic Policy

PP5713 Financial Regulation and Development

PP5714 International Financial Policy and Issues

PP5715 Clusters and National Competitiveness

PP5716 Security in Asia-Pacific

PP5717 Political Economy of East Asia

PP5718 Policymaking in China: Structure and Process

BMM5001 Leadership and Management

BMM5101 Analytics and Decision-Making for Modern Policy Makers

BMM5102 Service Quality and Excellence in Emerging Economies (2 MCs)

BMM5103 Capital Markets, Governance and Regulations

BMM5104 Knowledge-based Economy and Intellectual Property Management (2 MCs)

BMM5105 Real Estate Fundamentals for Planning and Development

Period	Programme	Modular Credits
March –July (1st Semester)	Orientation 4 Core Modules Overseas Immersion (Optional)	4x4=16
August –November (2nd Semester)	2 Core Modules 2 Electives Externship	4x4=16
December –January (Special Term)	2 Electives Valedictory Dinner	2x4=8
	Total	40

The minimum candidature period for the MPAM degree is 10months and maximum candidature period is 4 years.















狮城新加坡简介

新加坡是世界上独具特色的国家,城市景观迷人,文化多姿多彩。几个世纪以来,新加坡一直都是东西方的交汇点,位于东南亚的心脏。这个城市国家活力无限,保持传统,追随现代,一年到头充满着无尽的、令人难忘的活动。新加坡是亚洲最多元的社会之一,多元种族、多元宗教、多种语言交汇融合、相互依存。

新加坡四百万人口拥有多种文化,华族、马来族、印度 族和欧亚混血,共同生活在同一片蓝天下,庆祝各自独特的 风俗、宗教和节日。新加坡的生活条件是亚洲最完善的,现 代化程度高,教育、商业、运动和休闲设施齐全。世界银行 的年度调查将新加坡列为全球管理最佳的国家,在其他环球 和区域的排名中,无论是政治风险还是工人的生产力,无论 是生活素质或者是经商环境,新加坡始终名列前茅。新加坡 是四通八达的城市,海港、空港、通讯服务通畅无比,是全 球最繁忙的海港和主要空港。

SINGAPORE, THE LION CITY

Unique is the word that best captures Singapore, a dynamic city rich in contrast and colour where you will find a harmonious blend of culture, cuisine, arts and architecture. A bridge between the East and the West for centuries, Singapore, located in the heart of fascinating Southeast Asia, continues to embrace tradition and modernity today. Brimming with unbridled energy and bursting with exciting events, the city offers countless unique, memorable experiences waiting to be discovered.

Singapore is one of the most diverse societies in Asia. Its society is multi-racial, multi-religious and multi-lingual. The city fuses modernity and tradition, with both celebrated in equal parts. Singapore's multicultural society of over 4 million is reflected in its major ethnic groups: the Chinese, Malays, Indians, and Eurasians. Each of these communities celebrates its unique practices, religions and festivals. Living conditions in Singapore are among the best in Asia, with state-of-the-art facilities for education, shopping, sports and recreation. The annual survey by World Bank has ranked Singapore one of the best-run countries globally. Singapore also consistently scores high marks in global and regional rankings of the factors that matter to businesses. These range from political risk to workforce productivity, from the quality of life to the prospects for making profits. Singapore is one of the best-connected countries in the world, with excellent sea, air and telecommunication links. It has the busiest port in the world and a leading air hub.





校园生活

新加坡国立大学设施齐全,设有图书馆、咖啡座、运动场、博物馆、音乐和艺术中心、集教学与生活为一体的大学城、医疗保健中心和医院。这一切构成了多姿多彩的校园生活,动感十足,丰富全面,令人难忘。李光耀公共政策学院、管理学院崭新的李文正大楼、及整个大学校园为学生们提供完善的学习与休闲条件以及优美、舒适的住宿条件。

CAMPUS LIFE

The NUS Campus has an amazingly wide range of facilities such as libraries, cafes, sports outlets, museums, centres for music and arts, U-town, a health and wellness centre and even a hospital. All these contribute to the experience called The NUS Campus Life – vibrant, colorful and memorable. The LKY School, the New Mochtar Riady Building for NUS Business School and the NUS campus, provide students with many opportunities to maximise both learning and fun.















录取要求

高级公共行政与管理硕士学位课程学员每年三月入学。申请人必须具备下列条件:

- 四年制大学本科毕业, 成绩优良, 获得学士学位
- 有五年以上相关工作经验
- 具备同等学历和经验的优秀申请者。需报研究生院特批申请人均需获得派出单位的推荐。报名申请截止日期:每年的1月15日



The classes for the MPAM programme commence in March. Applicants seeking admission to the course for the degree of Master in Public Administration and Management must have:

- A good honours degree (second class and above) or equivalent (e.g., a four-year Bachelors degree with at least an average grade of B or equivalent), and at least five years of relevant work experience; or
- A good Bachelors degree and at least five years of relevant work experience, and successful completion of a placement interview, or exceptionally
- Other qualifications and experience subject to approval by the Board of Graduate Studies All applications should preferably be supported by relevant government organizational departments. Application Deadline: 15 January each year





LEE KUAN YEW SCHOOL OF PUBLIC POLICY & NUS BUSINESS SCHOOL IN THE NEWS

送干部到海外培训

6 放打把新加坡作为植等干部腐外 地试前面,不仅是因为新加坡和 中国有良好的关系,新加坡原型真心地 新幼中国的发展,形面中国结调模样干 能。而且是因为新加坡的发展经验对中 斯有特殊的領華作用。

- ean

李光耀下月起成为 李光耀公共政策学院卓越院十

前内陶瓷设李光耀已接受新加坡图 立大學學完耀公共政領學院的邀请。 从下列1日症成为该學院的卓錫院士

| Distinguished Fellow | 。这意味着使 元曜今日研史定期同学程的学员进行文

道。 李光耀公共改装学校联长马斯研教 李光耀公共改装学校联长马斯研教 极昨天是访问当出,你主魔成为卓越院 士后将更经常为军舰的学员发表读话, 谭醒可能包括他在西府里的封拉及对告

利斯勢的現場等。 "你認例被命及培养室園的下一 杨写人,李元耀的加入将能至恶加强学 能完成使命的能力。同时也是非学验的

以別題说,但去七年章,幸先輩只 對过幸概案讲三百次。他因计學光耀成

为卓越税土店,每个学期有对学斯农者

几次演讲。 "根多學歷的學从那個问过技。職 然是李光耀公共政策学能。为什么不能 更经常听到华光璇的演讲?"

热热器, 使聚基在委员署和下在中

250

RR FRH

の場合では、「日本をでは、 は、「日本の事業をある」のでは、また。 のでは、「日本の事業をは、これのよう。 は、「日本の事業をは、これのよう。」 は、「日本の事業をは、「日本の事業をは、「日本の事業をは、「日本の事業をは、」 は、「日本の事業をは、」」

「日本の事業をは、「日本





The state of the s

内阁资政李光耀:

-旦失去选民委托 行动党将和平交出政权



对中国年轻人怎么题"和平崛起"

李奇政有所担忧



新茶花工业价格施证金 口嘴粉砸口款基

THE WOLLD'S COOLS THURSDAY, OFFICERS & NOW YATE &

国大管理学院今年毕业生 超过三分二未结业已获聘

李潔順(右)飛在中國領导干部結構的本地學商中,国大声管最好、遊童双

拼\$100m李光娜公共政策学师

李嘉诚出席大楼命名仪式

10. 并有国文的长路接受耳腾礼物。「好你愿意

Abn Mi

STREET, STOR 新期成立一个业人被背基 第一件单与内的技术中区 据,经典句件很实施过一 製工中央のAILMマニー は中田の第34月に **工具有的自由的**

****** ** 'A' *****

展示的な直接表 - 化作定 施的水平至产 - 北京県 東安市 - 京都県村衛十人

prime news

Kofi Annan to take up Li Ka Shing professorship next year



ACTION ATTEMPT TO CONTROLLED AND ACTION ASSESSMENT ASSESS

mpam.nus.edu

Contact Information | 联系信息

新加坡国立大学李光耀公共政策学院 Lee Kuan Yew School of Public Policy MPAM Admission Office

National University of Singapore Bukit Timah Campus

高级公共行政与管理硕士项目副主任 顾清扬博士

Dr Gu Qingyang, Deputy Director

- → lkympam@nus.edu.sg
- **(65)** 6516 5249
- **(65)** 6468 6729

新加坡国立大学管理学院 NUS Business School

National University of Singapore Kent Ridge Campus

研究生院MPAM项目经理 林君女士

Ms Lin Jun, Programme Manager

- h bizmpam@nus.edu.sg
- **(65)** 6516 8352
- **(65)** 6775 9097